

FEBRUARY 19, 2023 / 19 DE FEBRERO DE 2023
7TH SUNDAY IN ORDINARY TIME / VII DOMINGO DE TIEMPO ORDINARIO

Blessed Sacrament Parish Parroquia del Santísimo Sacramento

Rev. J. Jesús Alatorre, Pastor

1201 Missouri ▪ Grandview, WA 98930
Phone (509) 882-1657 ▪ Fax (509) 882-1107
Email: blessedsacrament@yakimadiocese.org
Website: www.blessedsacramentgrandview.org



Welcome to Blessed Sacrament Parish!

Whether you are a visitor, devoted parishioners or one who is looking for a faith family and home, we're glad you're here.

If you are not registered at Blessed Sacrament Parish, please call the parish office to sign up. We can better serve you by having your name, phone number, address, email and family information in our database.

If you move or change your phone number, please let us know.

¡Bienvenidos a la parroquia del Santísimo Sacramento!

Si usted es un visitante, un feligrés devoto a alguien que busca una fe y un hogar, ¡nos alegra que estés aquí!

Si no está registrado en la parroquia Blessed Sacrament, llame a la oficina parroquial para inscribirse. Podemos brindarle un mejor servicio al tener su nombre, número de teléfono, dirección, correo electrónico e información familiar en nuestra base de datos.

Si hay algún cambio de su número de teléfono o dirección háganoslo saber.

HOLY MASS SCHEDULE

Horario de Misas

Saturday 5:00pm - English
Sunday 9:00am - English
Domingo 10:30am - Español
Domingo 12:00pm - Español

Tuesday -Friday 8:30am - English
Jueves 7:00pm - Español

Reconciliation/Reconciliación
Saturday/Sábado 3:30-4:30pm

Adoration
Adoración del Santísimo Sacramento
Thursday/Jueves
9:00am to 6:40pm

SACRAMENTAL LIFE/ VIDA SACRAMENTAL

Communion Calls/Comunión a los enfermos

Please contact the Parish Office
Por favor de llamar a la Oficina Parroquial

Baptism Preparation/Preparación Bautismal

Contact parish office for information and to register for a date.
Favor de llamar a la oficina parroquial para obtener información e inscribirse para una fecha.

Wedding/Bodas

Four months of preparation process required
Cuatro meses de preparación requeridos

Anointing of the Sick/ Unción de los Enfermos

Please contact the Parish Office.
Por favor de llamar a la Oficina Parroquial

Parish Office

Office Hours:

Monday- Thursday: 9:00am – 4:00pm

Closed for Lunch: 12:30pm – 1:30pm

Friday: 9:00am – 3:00pm

Closed for Lunch: 12:00pm – 1:00pm

Office: Terri Moore & Cecy Lamas

DRE: Heidi Churchill

Choir Director: Jill Schell

Prayer Chain: Lupe Garcia 840-1199

Dalia Villarreal 840-5503

Petra Morales 203-5523

Adoration: Rachael Binfet 840-3208

Maintenance: Andy Sanchez

AMAR A LOS ENEMIGOS

En el sermón de la montaña Jesús nos repite que no basta amar a los que nos hacen el bien, pues eso lo hacen también los paganos; lo que verdaderamente distingue a los cristianos del resto de la humanidad es el amor a los enemigos.

Jesús nos lleva por un camino nuevo y revolucionario. Cuando recorremos la historia del pueblo de Israel en el Antiguo Testamento nos sorprende ver con frecuencia la imagen de un Dios que está atento a castigar y a reparar los errores de su pueblo rebelde. Jesús corrige esa visión y nos recuerda que desde los tiempos más remotos Dios ha proclamado su mandamiento: “amarás a tu prójimo como a ti mismo”. Él mismo se define como el ser “lento a la ira y grande en el perdón”. Es rico en misericordia y, a pesar de que el hombre cae una y mil veces nos sigue repitiendo: “no alimentarás odio ni rencor en tu corazón contra tu hermano”.

La ley eterna del amor llega a su perfección en Cristo, que la encarna en su propia vida. Mirándolo a él se nos hace más fácil ser buenos. Amar a mi enemigo y rezar por el que me persigue ya no va a ser algo imposible después que Jesús lo predicó y lo puso en práctica en la cruz. No tenemos que esperar a que lleguen las ocasiones heroicas para amar sin medida y devolver bien por mal y rezar por los enemigos. Podemos hacerlo hoy también dentro de los muros de nuestra casa, o en el trabajo, o en la escuela; en esos pequeños momentos en que nuestro corazón perdona, olvida y construye una relación fraterna porque nos mueve Cristo crucificado que murió orando por sus enemigos: “Perdónalos porque no saben lo que hacen”, San Pablo también nos invita: “Vence el mal con el bien”.

* * * * *

LOVE YOUR ENEMIES

In the Sermon on the Mount Jesus tells us once again that it is not enough for us to love only those who do us good; even the Pagans do this. What really makes a Christian different from the rest of humanity is his love for his enemies.

Christ's way is new and revolutionary. If we flip through the pages of the Old Testament and read the history of the people of Israel, it is surprising how often we see a God who is quick to punish his people and fix their errors. Jesus corrects this vision and reminds us that from the most ancient of times God has proclaimed his commandment: “You shall love your brother as your own self.” God himself says that He is “slow to anger and abounding in love.” He is rich in mercy. Even when man falls a thousand times, God keeps repeating: “Do not seek revenge or bear a grudge against anyone among your people but love your neighbor as yourself.”

In Christ the eternal law of love reaches perfection. Christ incarnates this law in his own life. It is so much easier to be good when we keep our eyes on Him! The moral norms that once seemed like cold doctrines are transformed into paths of perfection that are both near to us and attractive. Loving my enemy and praying for the one who persecutes me is no longer impossible. Because Christ has preached and practiced it from the cross. We need not wait for the heroic moments to love without limits, to return good for evil, and to pray for our enemies. We can do it this very day, within the four walls of our home, our work, or our school; in those tiny moments when our heart forgives and forgets, when we build fraternal bonds with our neighbors because we are moved by the thought of Christ crucified, dying for his enemies: “Father, forgive them, for they know not what they do.” And St. Paul also invites us: “Overcome evil with good.”

5TH WORLDWIDE ROSARY
 FEBRUARY 20TH 2023
 DIOCESE OF YAKIMA WA, US

I BELIEVE · I WORSHIP · I HOPE · I LOVE

Misioneritos de María

LIVE BROADCAST:
 Mator Fatima Español

HOLY MASS
 18:30 Hrs Fatima UTC
 12:30 Hrs Mexico GMT
 10:30 Hrs Seattle PST

ADORATION TO THE BLESSED SACRAMENT AND THE HOLY ROSARY
 19:30 Hrs Fatima UTC
 13:30 Hrs Mexico GMT
 11:30 Hrs Seattle PST

From St. Paul Cathedral DIOCESE OF YAKIMA WA, US

FOR THE INNOCENCE OF THE **CHILDREN** OF THE WORLD

HAZ SONREIR A LA VIRGEN

WE JOIN THE ROSARY

PROCESSION
 from St Joseph, Yakima to St Paul Cathedral
 Time: 8.30 am

St. Joseph Parish
 212 4th Street St. Yakima

MARIAN CONCERT
 12.45 PM TO 2PM

St. Paul Cathedral
 15 S. 12th Avenue Yakima

www.materfatima.org

5^o ROSARIO MUNDIAL
 20 FEBRERO 2023
 DESDE YAKIMA, USA

CREO · ADORO · ESPERO · AMO

Misioneritos de María

TRANSMISIÓN EN VIVO:
 Mator Fatima Español

SANTA MISA
 18:30 HRS (FÁTIMA)
 12:30 HRS MÉXICO
 10:30 HRS SEATTLE, USA

ADORACIÓN AL SANTÍSIMO Y SANTO ROSARIO
 19:30 HRS (FÁTIMA)
 13:30 HRS MÉXICO
 11:30 HRS SEATTLE, USA

Desde la Catedral St. Paul de la Diócesis de Yakima, WA, USA.

POR LA INOCENCIA DE LOS **NIÑOS** DEL MUNDO

HAZ SONREIR A LA VIRGEN

NOS UNIMOS AL ROSARIO

PROCESION PUBLICA
 Desde Parroquia San Jose, Yakima
 Hasta Catedral San Pablo, Yakima
 Hora de encuentro en Parroquia San José
 San José: 8:30 am 212 N 4th Street, Yakima

CONCIERTO DE MUSICA A MARIA
 12.45 pm a 2pm

Catedral San Pablo
 15 S 12th Ave, Yakima

www.materfatima.org

Lector Schedule

- February 18th @ 5:00 pm
 Joyce Johnson
- February 19th @ 9:00 am
 Anita Espinoza
- February 25th @ 5:00 pm
 Javier Rodriguez
- February 26th @ 9:00 am
 Anne Nealen

Lectores

- 19 de febrero @ 10:30 am
 David Muñoz
- 19 de febrero @ 12:00 pm
 Tomas Flores
- 26 de febrero @ 10:30 am
 Esmeralda Molina
- 26 de febrero @ 12:00 pm
 Alfonso Alvarez

Last Week's Collection

Colecta de la semana pasada
\$3,926.32

Collection Counters

February 21st (Tuesday)

Elma Perez
 Dalia Villarreal
 Lydia Elizondo

February 13th

Renee Selander
 Teresa St. George

*Pray for our seminarians
 Ora por nuestros seminaristas*



Antonio Garcia Osegueda
 4th year - Theology
 Seminario Hispano De Santa
 María De Guadalupe
 Col. Tlalpan, México D.F.



The OFFICE WILL BE CLOSED
Monday, February 20th, in observance
 of the Presidents' Day.

La oficina estará CERRADA este **lunes 20 de febrero**
 debido a la celebración del Día de los Presidentes.



Next weekend, Feb. 25 & 26, **Holy Land Art group** will be promoting their Olive Wood Carvings to support their families in the Holy Land. Kindly stop by their display.

Miércoles de Ceniza – 22 de febrero
Ash Wednesday – February 22nd

Mass Schedule/Horario de Misas

7:00 a.m. – English Mass

12:00 p.m. – Liturgy & Distribution of Ashes - Bilingual
Liturgia de la Palabra y Distribución de Ceniza - Bilingüe

5:00 p.m. – Bilingual Mass/Misa Bilingüe

7:00 p.m. – Misa en español



Stations of the cross in English will be held every Wednesday during the Lenten season beginning March 1st at 6:00 p.m. in the church.

El Viacrucis en español se estará rezando todos los viernes de Cuaresma a partir del 24 de febrero a las 6:00 p.m. en la iglesia.

Coffee Hour honoring Andy



Please join us after the 9am Mass next Sunday, February 19th, to give Andy our thanks for his many years of taking care of the maintenance responsibilities of our parish. Andy's last day of employment was January 31st. Let us get together and wish him the best!!!!

Easter Flowers

Parishioners may make a contribution toward Easter flowers in memory of a loved one or for a special intention. Place your name, contribution, name of loved one or special intention in an envelope marked "EASTER FLOWERS" and place it in the collection basket. The names will then be written on a scroll to be placed on the altar during Easter services. Please be sure to do this by April 2nd.



Flores de Pascua

Feligreses pueden hacer una contribución a las flores de Pascua en memoria de un ser querido o por una intención especial. Coloque su nombre, contribución, nombre de un ser querido o intención especial en un sobre marcado "FLORES DE PASCUA" y colóquelo en la canasta de la colecta. Los nombres se escribirán en un pergamino que se colocará en el altar durante los servicios de Pascua. Por favor, asegúrese de hacerlo antes del 2 de abril.

Operation Rice Bowl

As part of our church community's observance of Lent, we ask all families to participate in Catholic Relief Services' Operation Rice Bowl, a program of prayer, fasting, learning and giving. Please be sure to take a Rice Bowl from the vestibule of the church and return to the office at the end of the Lenten Season.

Operación Plato de Arroz

Como parte de nuestra observancia comunitaria durante la cuaresma, les pedimos a todas las familias que participen con el Programa de la Operación Plato de Arroz, un programa de oración, ayuno, aprendizaje y caridad. Asegúrese de llevar una cajita y regresarla después de Cuaresma.

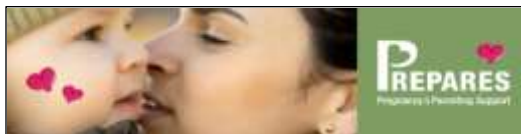


Knights of Columbus Breakfast

Sunday, February 26th

Mark your calendars and make plans to join fellow parishioners in enjoying a delicious hot breakfast prepared by our Knights of Columbus. Pancakes, eggs and ham will be served.

See you there!!



PREPARES – Pregnancy and Parenting Support – is an initiative of the Washington State Bishops to provide a nurturing response and promise to mothers and fathers who have chosen life. A promise of support and care from pregnancy to their child's fifth birthday. Regardless of religious beliefs, this parish-based program offers low-income families vital life affirming services. Statewide, PREPARES has supported thousands of families with one-on-one companionship and child essentials. To learn more, volunteer or donate to the Bishops' PREPARES Valentine Appeal visit www.preparesforlife.org *100% of your donation will go directly to serve families in need thanks to the generous sponsorship of The Knights of Columbus Council #676.*

PREPARES – Apoyo durante el Embarazo y la Crianza – es una iniciativa de los Obispos del Estado de Washington para proporcionar una respuesta nutritiva y una promesa a las madres y padres que han elegido la vida. Una promesa de apoyo y cuidados desde el embarazo hasta que el niño cumple los cinco años. Este programa parroquial ofrece servicios vitales para reafirmar la vida a las familias vulnerables y en necesidad, sin tomar en cuenta las creencias religiosas. A nivel estatal, PREPARES ha apoyado a miles de familias con el acompañamiento individual y facilitando artículos de necesidad básica los niños. Para obtener más información, ser voluntario o hacer una donación al Ministerio Parroquial PREPARES durante la Petición de San Valentín, visite: www.preparesforlife.org *El 100% de su donación irá directamente al servicio de las familias necesitadas gracias al generoso patrocinio del Concilio #676 de los Caballeros de Colón.*

7th Sunday in Ordinary Time – February 19, 2023

Penitential Act: I confess to almighty God and to you, my brothers and sisters, that I have greatly sinned, in my thoughts and in my words, in what I have failed to do, (strike chest) through my fault, through my fault, through my most grievous fault; therefore, I ask blessed Mary Ever-Virgin, all the Angels and Saints, and you, my brothers and sisters, to pray for me to the Lord our God. Amen.

Gloria: Glory to God in the highest, and on earth peace to people of good will. We praise you; we bless you; we adore you; we glorify you; we give you thanks for your great glory, Lord God, heavenly King, O God, almighty Father. Lord Jesus Christ, Only Begotten Son, Lord God, Lamb of God, Son of the Father, you take away the sins of the world, have mercy on us; you take away the sins of the world, receive our prayer; you are seated at the right hand of the Father, have mercy on us. For you alone are the Holy One, you alone are the Lord, you alone are the Most High, Jesus Christ, with the Holy Spirit, in the glory of God the Father. Amen.

First Reading – Leviticus 19:1-2, 17-18

The LORD said to Moses, "Speak to the whole Israelite community and tell them: Be holy, for I, the LORD, your God, am holy. "You shall not bear hatred for your brother or sister in your heart. Though you may have to reprove your fellow citizen, do not incur sin because of him. Take no revenge and cherish no grudge against any of your people. You shall love your neighbor as yourself. I am the LORD."

The word of the Lord. *"Thanks be to God."*

Responsorial Psalm 103

R. *"The Lord is kind and merciful"*

Second Reading – 1 Corinthians 3:16-23

Brothers and sisters: Do you not know that you are the temple of God, and that the Spirit of God dwells in you? If anyone destroys God's temple, God will destroy that person; for the temple of God, which you are, is holy. Let no one deceive himself. If anyone among you considers himself wise in this age, let him become a fool, so as to become wise. For the wisdom of this world is foolishness in the eyes of God, for it is written: God catches the wise in their own ruses, and again: The Lord knows the thoughts of the wise, that they are vain. So let no one boast about human beings, for everything belongs to you, Paul or Apollos or Cephas, or the world or life or death, or the present or the future: all belong to you, and you to Christ, and Christ to God.

The Word of the Lord. *"Thanks be to God."*

Gospel – Matthew 5:38-48

Jesus said to his disciples: "You have heard that it was said, An eye for an eye and a tooth for a tooth. But I say to you, offer no resistance to one who is evil. When someone strikes you on your right cheek, turn the other one as well. If anyone wants to go to law with you over your tunic, hand over your cloak as well. Should anyone press you into service for one mile, go for two miles. Give to the one who asks of you, and do not turn your back on one who wants to borrow. "You have heard that it was said, You shall love your neighbor and hate your enemy. But I say to you, love your enemies and pray for those who persecute you, that you may be children of your heavenly Father, for he makes his sun rise on the bad and the good, and causes rain to fall on the just and the unjust. For if you love those who love you, what recompense will you have? Do not the tax collectors do the same? And if you greet your brothers only, what is unusual about that? Do not the pagans do the same? So be perfect, just as your heavenly Father is perfect."

The Gospel of the Lord. *"Praise to you, Lord Jesus Christ."*

Nicene Creed: I believe in one God, the Father almighty, maker of heaven and earth, of all things visible and invisible. I believe in one Lord Jesus Christ, the Only Begotten Son of God, born of the Father before all ages. God from God, Light from Light, true God from true God, begotten, not made, consubstantial with the Father; through him all things were made. For us men and for our salvation he came down from heaven, and by the Holy Spirit was incarnate of the Virgin Mary, and became man. For our sake he was crucified under Pontius Pilate, he suffered death and was buried, and rose again on the third day in accordance with the Scriptures. He ascended into heaven and is seated at the right hand of the Father. He will come again in glory to judge the living and the dead and his kingdom will have no end. I believe in the Holy Spirit, the Lord, the giver of life, who proceeds from the Father and the Son, who with the Father and the Son is adored and glorified, who has spoken through the prophets. I believe in one, holy, catholic and apostolic Church. I confess one Baptism for the forgiveness of sins and I look forward to the resurrection of the dead and the life of the world to come. Amen.

VII Domingo de Tiempo Ordinario – 19 de febrero de 2023

Oración Penitencial: Yo confieso ante Dios Todopoderoso, y ante ustedes hermanos que he pecado mucho de pensamiento, palabra, obra y omisión. Por mi culpa, por mi culpa, por mi gran culpa. Por eso ruego a Santa María siempre Virgen, a los ángeles, a los santos y a ustedes hermanos, que intercedan por mí ante Dios, Nuestro Señor. *Amén.*

Gloria: Gloria a Dios en el cielo, y en la tierra paz a los hombres que ama el Señor. Por tu inmensa Gloria te alabamos, te bendecimos, te adoramos, te glorificamos, te damos gracias, Señor Dios, Rey celestial, Dios Padre todopoderoso Señor, Hijo único, Jesucristo. Señor Dios, Cordero de Dios, Hijo del Padre; tú que quitas el pecado del mundo, ten piedad de nosotros; tú que quitas el pecado del mundo, atiende nuestra súplica; tú que estás sentado a la derecha del Padre, ten piedad de nosotros; porque sólo tú eres Santo, sólo tú Señor, sólo tú Altísimo, Jesucristo, con el Espíritu Santo en la gloria de Dios Padre. *Amén.*

Primera lectura – Levítico 19: 1-2, 17-18

En aquellos días, dijo el Señor a Moisés: "Habla a la asamblea de los hijos de Israel y diles: 'Sean santos, porque yo, el Señor, soy santo. No odies a tu hermano ni en lo secreto de tu corazón. Trata de corregirlo, para que no cargues tú con su pecado. No te vengues ni guardes rencor a los hijos de tu pueblo. Ama a tu prójimo como a ti mismo. Yo soy el Señor' ". Palabra de Dios. ***“Te alabamos, Señor”***

Salmo Responsorial 102

R. *“El Señor es compasivo y misericordioso.”*

Segunda lectura – 1 Corintios 3:16-23

Hermanos: ¿No saben ustedes que son el templo de Dios y que el Espíritu de Dios habita en ustedes? Quien destruye el templo de Dios, será destruido por Dios, porque el templo de Dios es santo y ustedes son ese templo. Que nadie se engañe: si alguno de ustedes se tiene a sí mismo por sabio según los criterios de este mundo, que se haga ignorante para llegar a ser verdaderamente sabio. Porque la sabiduría de este mundo es ignorancia ante Dios, como dice la Escritura: Dios hace que los sabios caigan en la trampa de su propia astucia. También dice: El Señor conoce los pensamientos de los sabios y los tiene por vanos. Así pues, que nadie se gloríe de pertenecer a ningún hombre, ya que todo les pertenece a ustedes: Pablo, Apolo y Pedro, el mundo, la vida y la muerte, lo presente y lo futuro: todo es de ustedes; ustedes son de Cristo, y Cristo es de Dios. Palabra de Dios. ***“Te alabamos, Señor”***

Evangelio- Mateo 5:38-48

En aquel tiempo, Jesús dijo a sus discípulos: "Han oído que se dijo: Ojo por ojo, diente por diente; pero yo les digo que no hagan resistencia al hombre malo. Si alguno te golpea en la mejilla derecha, preséntale también la izquierda; al que te quiera demandar en juicio para quitarte la túnica, cédele también el manto. Si alguno te obliga a caminar mil pasos en su servicio, camina con él dos mil. Al que te pide, dale; y al que quiere que le prestes, no le vuelvas la espalda. Han oído que se dijo: Ama a tu prójimo y odia a tu enemigo. Yo, en cambio, les digo: Amen a sus enemigos, hagan el bien a los que los odian y rueguen por los que los persiguen y calumnian, para que sean hijos de su Padre celestial, que hace salir su sol sobre los buenos y los malos, y manda su lluvia sobre los justos y los injustos. Porque, si ustedes aman a los que los aman, ¿qué recompensa merecen? ¿No hacen eso mismo los publicanos? Y si saludan tan sólo a sus hermanos, ¿qué hacen de extraordinario? ¿No hacen eso mismo los paganos? Ustedes, pues, sean perfectos, como su Padre celestial es perfecto". Palabra del Señor. ***“Gloria a ti, Señor Jesús.”***

Credo: Creo en un solo Dios, Padre Todopoderoso, Creador del cielo y de la tierra, de todo lo visible y lo invisible. Creo en un solo Señor, Jesucristo, Hijo único de Dios, nacido del Padre antes de todos los siglos: Dios de Dios, Luz de Luz, Dios verdadero de Dios verdadero, engendrado, no creado, de la misma naturaleza del Padre, por quien todo fue hecho; que por nosotros, los hombres, y por nuestra salvación bajó del cielo, y por obra del Espíritu Santo se encarnó de María, la Virgen, y se hizo hombre; y por nuestra causa fue crucificado en tiempos de Poncio Pilato; padeció y fue sepultado, y resucitó al tercer día, según las Escrituras, y subió al cielo, y está sentado a la derecha del Padre; y de nuevo vendrá con gloria para juzgar a vivos y muertos, y su reino no tendrá fin. Creo en el Espíritu Santo, Señor y dador de vida, que procede del Padre y del Hijo, que con el Padre y el Hijo recibe una misma adoración y gloria, y que habló por los profetas. Creo en la Iglesia, que es una, santa, católica y apostólica. Confieso que hay un solo Bautismo para el perdón de los pecados. Espero la resurrección de los muertos y la vida del mundo futuro. *Amen.*